

ICTR-00-56A-71bis  
18-02-2011  
(12-11)

12  
A



UNITED NATIONS  
NATIONS UNIES

International Criminal Tribunal for Rwanda  
Tribunal pénal international pour le Rwanda

OR: ENG

**TRIAL CHAMBER III**

**Before:** Judge Dennis C.M. Byron, *Presiding*  
Judge Gberdao Gustave Kam  
Judge Vagn Joensen

**Registrar:** Adama Dieng

**Date:** 18 February 2011

**THE PROSECUTOR**

v.

**Protais MPIRANYA**

Case No. ICTR-00-56A-71bis

JUDICIAL RECORDS ARCHIVES  
UNITED NATIONS  
ICTR

2011 FEB 18 1 P 2: 21

**ORDER FOR SUBMISSIONS**

*Rule 71 bis (D) of the Rules of Procedure and Evidence*

**Office of the Prosecutor:**

Hassan Bubacar Jallow  
Richard Karegyesa  
Ifeoma Ojemeni Okali

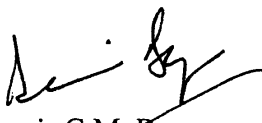
dy


1. On 7 February 2011, the Prosecution filed a motion requesting the preservation of evidence by special deposition for a future trial pursuant to Rule 71 *bis* (A) of the Rules of Procedure and Evidence.<sup>1</sup> On 15 February 2011, the President of the Tribunal appointed this Chamber to rule on the Prosecutor's request and instructed the Registrar to appoint Duty Counsel pursuant to Rule 44 *bis* to represent the interests of Protais Mpiranya.<sup>2</sup>
2. Pursuant to Rule 71 *bis* (D), the Chamber shall hear the Parties in a closed session to determine whether to grant the Prosecution's request that evidence relating to the Indictment be preserved for a future trial by special deposition as stated at sub-rule (E). The Chamber decides to hear the Parties in writing.

**FOR THESE REASONS, THE CHAMBER**

- I. **ORDERS** the Parties to file submissions under confidential cover within 14 days of the appointment of Duty Counsel to represent the interests of Protais Mpiranya.
- II. **ORDERS** that any response be filed within 3 days of the filing of the submissions.
- III. **DIRECTS** the Registry to provide the Duty Counsel with the relevant documents to fulfil his mission on appointment.

Arusha, 18 February 2011, done in English.

  
Dennis C.M. Byron  
President

  
Gberdao Gustave Kam  
Judge

  
Vagn Joensen  
Judge



<sup>1</sup> The Prosecutor's Request for Preservation of Evidence by Special Deposition for a Future Trial (strictly confidential), filed on 15 February 2011.

<sup>2</sup> *The Prosecutor v. Protais Mpiranya*, Case No. ICTR-00-56A-71bis, Designation of a Trial Chamber to Consider the Prosecutor's Request for Preservation of Evidence by Special Deposition for a Future Trial, 15 February 2011.